# Veuillez lire le présent manuel avant d'utiliser l'appareil.

Vous venez d'acheter l'appareil RT-7000/RT-8000 et nous vous en félicitons.

Ce distributeur de ruban adhésif compact est compatible avec plusieurs types de rubans et comporte des fonctions pratiques.

Afin d'utiliser correctement et en toute sécurité cet appareil, veuillez lire le présent manuel d'utilisation.

Après avoir lu ce manuel, veuillez le conserver à portée de main afin de pouvoir vous y reporter en cas de besoin.

**Table des matières**


| | |
|---|---|
| P4 | Mesures de sécurité |
| P4-5 | Pictogrammes / Avertissement / Mise en garde |
| P6-7 | Nom des pièces |
| P8 | Insertion d'un ruban adhésif |
| P9 | Réglage de la longueur du ruban adhésif |
| P9-11 | Réglage des modes |
| P11 | Utilisation d'un ruban adhésif s'enroulant facilement |
| P12 | Utilisation d'un ruban adhésif fin / de deux rubans |
| P12 | Autres fonctions |
| P13 | Remplacement de l'unité de découpe |
| P13 | Vérification de l'unité |
| P14 | Vérification et remplacement du rouleau |
| P15 | Messages d'erreur |
| P16-17 | Pièces défectueuses |

**Mesures de sécurité**

Les mesures de sécurité présentées sur cette page vous permettront d'utiliser correctement et en toute sécurité l'appareil afin d'éviter tout danger ou dommage.

Les risques et dommages potentiels que vous pourriez rencontrer sont classés par ordre de gravité. Les pictogrammes d'« avertissement » et de « mise en garde » sont indiqués à titre préventif pour une utilisation correcte de l'appareil.

Veillez à respecter les instructions pour votre sécurité et une utilisation correcte de l'appareil.

**Pictogrammes**

Signification des pictogrammes du présent manuel :

Avertissement : si vous ignorez ou allez à l'encontre des instructions de ce pictogramme, vous risquez de mettre votre vie en danger ou de vous blessez gravement.

Mise en garde : si vous ignorez ou allez à l'encontre des instructions de ce pictogramme, vous risquez de mettre votre vie en danger, de vous blesser gravement ou d'entraîner un dommage matériel.



Ce pictogramme est une mise en garde.

Une instruction spécifique est indiquée à l'intérieur du triangle.



Ce pictogramme correspond aux opérations à ne pas effectuer.

Une instruction spécifique est indiquée à l'intérieur de la forme.



Ce pictogramme correspond aux opérations que vous devez effectuer.

Une instruction spécifique est indiquée à l'intérieur de la forme.

Avertissement



Ne touchez pas la prise électrique ou l'unité pour éviter tout risque d'électrocution.



Ne pas insérer votre main dans la sortie du ruban pour éviter tout risque d'accident.



Ne coincez pas vos cheveux dans le rouleau pour éviter tout risque d'accident.



Cet appareil est destiné à un usage professionnel. Les personnes non averties, y compris les enfants, ne doivent pas utiliser cet appareil pour éviter tout risque d'accident.



Lorsque l'unité de découpage est remplacée ou réparée, veillez à mettre l'unité hors tension et à la débrancher pour éviter tout risque d'accident.



Utiliser cet appareil uniquement pour découper le ruban afin d'éviter tout risque d'accident.

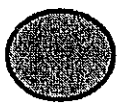
Mise en garde



Ne pas installer l'unité dans un endroit humide pour éviter tout risque d'électrocution ou de dysfonctionnement.



Ne pas essayer de démonter ou de modifier l'appareil pour éviter tout risque d'accident ou de dysfonctionnement de l'appareil.



Tenir la prise lors du branchement ou du débranchement de l'unité. Tenir le câble risque de provoquer une électrocution ou un court-circuit.



Ne déposer aucun objet sur la sortie du ruban adhésif pour éviter tout risque d'accident ou de dysfonctionnement de l'appareil.



Utiliser l'appareil de manière sécurisée. Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, le mettre hors tension et le débrancher pour éviter tout risque d'accident ou de dysfonctionnement.



Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas endommagé. Un cordon rayé, altéré, comprimé ou autre, risque d'entraîner une électrocution, un court-circuit ou un incendie.



Veillez à effectuer correctement le branchement pour éviter de provoquer un incendie ou de générer de la chaleur.



Ne pas utiliser l'appareil dans un endroit trop chaud, trop froid, humide ou poussiéreux pour éviter tout risque d'accident.



Veillez à installer l'appareil sur une surface à niveau. Si l'appareil est posé sur une surface bancale, il risque de tomber et d'entraîner un accident ou un dysfonctionnement de l'appareil.



Après avoir utilisé l'appareil, ne pas oublier de retirer le ruban adhésif car la colle du ruban risque d'entraîner un accident.



Veillez à ne pas faire tomber l'appareil lors de son déplacement pour éviter tout risque d'accident ou de dysfonctionnement.

## Nom des pièces

| English | French |
|---|---|
| Guide set | Ensemble de guidage |
| Guide roller | Rouleau de guidage |
| Switch panel | Panneau de commande |
| Tape outlet | Sortie de ruban adhésif |
| Cutter set | Ensemble de découpe |
| Auto sensor | Capteur automatique |
| Discharge guide | Guide de décharge |
| Width controller | Contrôleur de largeur |
| Guide plate | Plaque de guidage |
| Brake roller | Rouleau de frein |
| Brake lever | Levier de frein |

## Pièces du panneau de commande

| English | French |
|---|---|
| Auto/manual button | Bouton auto/manuel |
| Display | Ecran |
| + button | Bouton + |
| - button | Bouton - |
| Select button | Bouton de sélection |
| FWD button | Bouton d'avance |
| Start button | Bouton de démarrage |
| REV button | Bouton de marche arrière |
| LED | DEL |

## Nom des pièces

| English | French |
|---|---|
| Tape moving roller | Rouleau de déplacement du ruban |
| Guide set button | Bouton de l'ensemble de guidage |
| Tweezers | Pincettes |
| Safty roller | Rouleau de sécurité |
| Power switch | Interrupteur |
| Auxiliary fuse | Fusible auxiliaire |
| Fuse | Fusible |
| Fuse holder | Porte-fusible |
| AC cord inlet | Entrée de cordon c.a |
| Tape seat | Embase de ruban adhésif |
| Guide plate | Plaque de guidage |
| Tape inlet | Entrée de ruban adhésif |

## Partie inférieure de l'appareil

| English | French |
|---|---|
| Cutter holder | Porte-lames |
| Separation plate | Plaque de séparation |
| Oil can | Burette à huile |
| Auxiliary separation plate | Plaque de séparation auxiliaire |
| Incliner | Inclineur |

**Insertion d'un ruban adhésif**

- Insérer le cordon c.a. dans l'entrée du corps principal.
- Brancher la borne de terre.
- Mettre l'appareil hors tension puis le brancher.
- Mettre l'appareil sous tension.
    - Une fois sous tension, l'appareil commence à émettre un bruit alors que la longueur du ruban découpé s'affiche.
    - Une fois sous tension, l'appareil fonctionne manuellement.
- Ouvrir l'ensemble de guidage en appuyant sur le bouton de l'ensemble de guidage.
- Mettre le ruban adhésif sur l'embase de ruban.
- Régler la plaque de guidage en déplaçant le contrôleur de largeur.
    - Si la plaque de guidage est en contact avec le côté du ruban, déplacer légèrement le contrôleur vers l'arrière afin que le ruban se déroule de manière régulière.
    - Si un ruban adhésif large est inséré, tirer suffisamment sur le rouleau de sécurité pour que le ruban ne tombe pas.
- Insérer le ruban adhésif avec la colle orientée vers le bas sous le rouleau de guidage.
- Appuyer sur le bouton d'avance jusqu'à ce que le ruban adhésif se trouve hors de la sortie.
    - Si un ruban est très adhésif, le dérouler suffisamment avant de l'insérer et d'appuyer sur le bouton d'avance.
    - Le bouton d'avance ne fonctionne que s'il est enfoncé. Insérer le ruban adhésif, régler la durée pendant laquelle le bouton doit être maintenu enfoncé afin que le ruban se déplace progressivement.
    - Pour votre sécurité, le rouleau de guidage fonctionne lentement jusqu'à ce que le ruban atteigne la sortie et commence à fonctionner à vitesse normale.
- Fermer l'ensemble de guidage une fois le ruban adhésif complètement installé.
- Appuyer sur le bouton de démarrage.
    - Si le bouton de démarrage est appuyé immédiatement après le bouton d'avance, la lame découpe le ruban adhésif hors de la sortie.

Retirer la partie de ruban découpé. Régler l'appareil en fonction de la page suivante puis appuyer sur le bouton de démarrage pour que l'appareil commence à fonctionner dans le mode défini.

| |
|---|
| Utiliser les pincettes pour tenir la partie du ruban découpé. |

Vérifier que la colle soit orientée vers le bas lors de l'installation du ruban pour que le ruban puisse se dérouler régulièrement.

- Retirer le ruban et le remettre tout en appuyant sur le bouton de marche arrière.
  - Se reporter à la page 12 pour utiliser un ruban de moins de 10 mm de largeur ou deux rubans de moins de 25 mm de largeur.

| English | French |
|---|---|
| AC cord inlet | Entrée de cordon c.a. |
| Power switch | Interrupteur |
| Earth terminal | Borne de terre |
| Guide set button | Bouton d'ensemble de guidage |
| Guide set | Ensemble de guidage |
| Safty roller | Rouleau de sécurité |
| Width controller | Contrôleur de largeur |
| FWD | Bouton d'avance |
| START | Bouton de démarrage |
| Remove the part of the tape cut. | Retirer la partie du ruban découpé. |

## Réglage de la longueur du ruban adhésif

- Vérifier si la longueur que vous souhaitez s'affiche.

  - La longueur de découpe du ruban s'affiche avec des lettres comprises entre A et F et des chiffres. Si la longueur doit être réglée, appuyer un certain laps de temps sur le bouton de sélection.

- Définir la longueur de découpe du ruban.
  - Définir la longueur en appuyant sur le bouton + ou -.
  - Avec cet appareil, il est possible de définir 6 types de longueur. Sélectionner une longueur parmi les lettres A à F en appuyant un court laps de temps sur le bouton de sélection et définir la longueur de découpe du ruban.

  (Plage de découpe : 5 à 999 mm)

  - La longueur de base est définie comme suit : - A : 20, B : 30, C : 50, D : 80, E : 100 et F : 150.
  - A chaque pression courte sur les boutons + ou -, la longueur augmente ou diminue de 1 mm. A chaque pression longue sur ces boutons, la longueur augmente ou diminue de 5 mm.
  - * Mise en garde
  - Les longueurs de découpe et de réglage peuvent différer en fonction du type de ruban ou des conditions d'utilisation. Dans ce cas, mesurer la découpe du ruban et corriger la différence.

***** Sur les appareils RT-8000R, qui offrent un mode de déroulement, 12 longueurs de découpe peuvent être définies et il est possible de découper à des longueurs différentes en définissant les valeurs au préalable.

| English | French |
|---|---|
| Select | Bouton de sélection |
| Setting the cutting length | Réglage de la longueur de découpe |
| Up | Vers le haut |
| Down | Vers le bas |

## Réglage des modes

L'utilisateur de cet appareil peut effectuer différents travaux en réglant le mode souhaité.

**Mode manuel (DEL désactivée)**

- Vérifier que la DEL est éteinte.
  - Appuyer un court laps de temps sur le bouton auto/manuel lorsque la DEL est allumée ou clignote pour l'éteindre.
  - Une pression longue sur le bouton permet de revenir à la longueur de découpe initiale.
- Une pression sur le bouton de démarrage permet de découper le ruban une seule fois. L'unité se met ensuite en attente.

| English | French |
|---|---|
| Auto/manual operation | Fonctionnement auto/manuel |
| Auto mode | Mode auto |
| Manu mode | Mode manuel |
| Manual mode | Mode manuel |
| Off | Désactivé |
| Moving of tape | Déplacement du ruban |
| Cutting/standby | Découpe/Mise en attente |
| Using the tape | Utilisation du ruban |
| Start | Bouton de démarrage |

**Mode automatique (DEL allumée)**

- Vérifier que la DEL clignote.
  - Si la DEL est éteinte, la faire clignoter en appuyant un court laps de temps sur le bouton auto/manuel.
  - Une pression longue sur le bouton ramène la longueur de découpe à sa valeur initiale.
- Appuyer sur le bouton de démarrage pour découper le ruban adhésif. L'unité se met ensuite en attente.
  - Vérifier si la DEL est allumée lorsque la découpe de ruban est mise en attente au niveau de la sortie.
  - Si le ruban en attente au niveau de la sortie est retiré, l'unité découpe automatiquement la partie suivante du ruban et se met ensuite en attente.

**Mode P**

Lorsque la découpe de ruban est terminée, l'avertisseur sonore retentit.

Ce mode est disponible manuellement ou automatiquement.

Il est possible d'effectuer un réglage de la longueur jusqu'à 999 mm.

- Sélectionner la longueur de découpe souhaitée (entre A et F) en appuyant sur le bouton de sélection.
- Si le bouton de sélection est appuyé pendant un certain laps de temps, Lcon s'affiche.
- Si le bouton de sélection est à nouveau appuyé pendant un certain laps de temps, le mode P est activé.
  - P s'affiche à l'écran.
- Définir la longueur souhaitée en appuyant sur les boutons + ou -.
- Sélectionner le mode en appuyant sur le bouton auto/manuel.
- Appuyer sur le bouton de démarrage pour découper le ruban adhésif. L'unité se met ensuite en attente.
  - En mode manuel, retirer le ruban adhésif et appuyer sur le bouton de démarrage pour découper la partie suivante du ruban adhésif.
  - En mode automatique, la partie suivante du ruban adhésif se met automatiquement en attente après avoir retiré la partie découpée.
- Chaque fois que le ruban est retiré, le nombre de découpe restante est affiché.
- Lorsque 0 s'affiche, l'avertisseur sonore retentit.
  - Après que l'avertisseur a retenti, le nombre défini en premier s'affiche.
  - En mode automatique, retirer le ruban après que l'avertisseur a retenti.

- Si le ruban est retiré avant que l'avertisseur ne retentisse, la DEL commence à clignoter. Appuyer ensuite sur le bouton de démarrage pour déplacer puis découper le ruban adhésif.
- Appuyer sur le bouton auto/manuel pour changer de mode pendant le fonctionnement de l'appareil.

| **English** | **French** |
|---|---|
| Auto mode Blinking when changed<br>On in operation | Mode auto Clignote lors d'un changement<br>Allumée lors du fonctionnement |
| Moving of tape | Déplacement du ruban |
| Cutting/standby | Découpe/Mise en attente |
| Using the tape | Utilisation du ruban |
| Start | Bouton de démarrage |
| | |
| P mode operation | Fonctionnement du mode P |
| Checking the cutting length | Vérification de la longueur de découpe |
| Select | Bouton de sélection |
| Exemple A 100 mm | Exemple : A 100 mm |
| Pressing for longer | Appuyer pendant un certain laps de temps |
| Example 100 EA | Exemple 100 EA |
| Auto mode | Mode auto |
| Manu mode | Mode manuel |
| Start | Bouton de démarrage |

**Mode L**

Après avoir défini une longueur et appuyé sur le bouton de démarrage, l'unité fonctionne sans interruption jusqu'à la fin du programme puis l'unité retentit.

Il est possible de définir une longueur jusqu'à 999 mm.

- Sélectionner la longueur de découpe souhaitée (de A à F) en appuyant sur le bouton de sélection.
- Si le bouton de sélection est enfoncé pendant un certain laps de temps, Lcon s'affiche.
- Définir la longueur souhaitée en appuyant sur le bouton +/-.
- Si le bouton de démarrage est enfoncé, l'unité découpe le ruban de manière répétée en affichant le décompte.
    - Lorsque 0 s'affiche, l'unité retentit et s'arrête.
    - Après le retentissement, le nombre défini en premier s'affiche.
    - Si l'unité doit être suspendue, appuyer sur le bouton de démarrage.
    - Si le ruban doit être coupé quelque soit la longueur définie, appuyer sur le bouton de démarrage avec Lcon affiché.

- **Mode de déroulement [RT-8000R]**

Dans ce mode, l'unité découpe le ruban en fonction des valeurs définies au préalable. Ce mode est disponible dans les modes manuel ou automatique.

- Si le bouton auto/manuel est enfoncé pendant plus d'une seconde, le premier segment de l'écran est marqué d'un point et le mode de déroulement est activé.
    - Il est possible de découper le ruban en 12 longueurs différentes.
    - La longueur du ruban découpé s'affiche.
    - * Remarque) Seul l'appareil RT-8000R prend en charge cette fonction.

**Utilisation d'un ruban adhésif s'enroulant facilement**

- Lever l'ensemble de guidage en appuyant sur le bouton d'ensemble de guidage.
- L'élargir en appuyant sur le levier de frein de l'ensemble de guidage.
- Fermer l'ensemble de guidage.

- Lorsque le ruban adhésif s'enroule alors que l'on utilise le rouleau de frein, il faut le maintenir fermement à l'aide du contrôleur de largeur.
- Les longueurs de réglage et de découpe risquent de différer en fonction du type de ruban ou des conditions d'utilisation.
Mesurer ensuite la découpe du ruban et corriger la différence.

| **English** | **French** |
|---|---|
| L mode operation | Fonctionnement du mode L |
| Checking the cutting length | Vérification de la longueur de découpe |
| Select | Bouton de sélection |
| Example A 100 mm | Exemple A 100 mm |
| Pressing for longer | Appuyer sur le bouton pour une longueur plus importante |
| START | Bouton de démarrage |
| Example 160 EA | Exemple 160 EA |

## Utilisation d'un ruban adhésif fin / de deux rubans

Insérer la plaque de séparation lorsqu'un ruban adhésif de moins de 10 mm de largeur est utilisé. Il est possible d'utiliser simultanément deux rubans de moins de 25 mm de largeur.

- Retirer la plaque de séparation située sous le corps principal.
- Relever l'ensemble de guidage en appuyant sur son bouton.
- Lorsqu'un ruban adhésif de moins de 10 mm de largeur est utilisé, insérer la plaque de séparation auxiliaire.
    - Retirer la plaque de séparation auxiliaire située sous le corps principal et l'insérer dans la plaque de séparation.
- Mettre le ruban sur l'embase et régler la plaque de guidage en déplaçant le contrôleur de largeur.
- Installer le ruban adhésif et définir le mode souhaité.
    - Lorsque deux rubans sont utilisés en mode automatique, le retrait des deux rubans de la sortie met la partie suivante du ruban en attente.
    - *Mise en garde
- L'utilisation avec force de deux rubans très adhésifs risque d'affecter le moteur et d'en réduire sa durée de vie.
- Après avoir utilisé la plaque de séparation et la plaque de séparation auxiliaire, les conserver dans le support situé sous le corps principal pour éviter de ne les perdre.

| English | French |
|---|---|
| Auxiliary separation plate | Plaque de séparation auxiliaire |
| Separation plate | Plaque de séparation |
| Guide set | Ensemble de guidage |

## Autres fonctions

- Plaque de guide de décharge

Régler son angle en fonction du type de ruban ou du traitement utilisé.

- Il est possible d'utiliser un raccord pour une longueur plus importante.

- Inclineur

L'ouvrir pour incliner le corps principal en fonction du type de ruban ou du traitement utilisé.

**Remplacement de l'unité de découpe**

- L'unité de découpe de l'appareil peut être remplacée.
  - Mettre tout d'abord l'appareil hors tension.
  - Soulever et séparer l'unité de découpe en tirant le porte-lames vers l'avant.
  - Vérifier si la partie inférieure de la lame neuve est parallèle à la sortie.
  - Dans le cas contraire, l'enfoncer vers l'extrémité inférieure à l'aide d'un tournevis.
  - Insérer la lame dans le corps principal puis appuyer fermement pour la fixer correctement.

**Vérification de l'unité**

- Nettoyage de la lame

La colle ou des fragments de certains rubans adhésifs risquent de se coller sur la lame. Dans ce cas, retirer la lame du corps principal et la nettoyer.

  - Mettre l'appareil hors tension et retirer la lame.
  - Eliminer le matériau collant avec de l'alcool et sécher à l'aide d'un chiffon ou d'une compresse.
  - Reposer la lame.
- Lubrification de la lame
  - Il est nécessaire de lubrifier régulièrement l'appareil afin que ce dernier fonctionne correctement.
  - Mettre l'appareil hors tension et retirer la lame.
  - Déposer de l'huile dans l'orifice de lubrification de la lame.
  - Déposer de l'huile dans le rail de guidage de la lame inférieure.
  - Reposer l'unité de découpe.
  - Eliminer l'excédent d'huile.
  - Vérifier que l'huile ne déborde pas.
  - Ne pas omettre de faire un essai avant d'utiliser l'appareil.

- Autour du capteur automatique
  L'appareil ne peut pas détecter le ruban adhésif si le capteur situé sous la sortie du ruban est sale.
  - Toujours maintenir le capteur propre.
  - Ne pas rayer le capteur lors du retrait des fragments de ruban déposés sur celui-ci.
- Nettoyage du corps principal

Nettoyer complètement le corps principal avec de l'eau contenant du détergeant neutre dilué. Ne jamais utiliser de solvants organiques.

| English | French |
|---|---|
| Mind of blade | Attention à la lame |

## Vérification et remplacement du rouleau

Un rouleau endommagé ou qui ne peut être utilisé peut être facilement remplacé.
Se reporter aux instructions suivantes lorsque le ruban adhésif est coincé au niveau de la sortie ou lorsqu'il ne se déroule pas correctement.

- Mettre tout d'abord l'appareil hors tension.
- Tirer le porte-lames vers l'avant et soulever l'unité de découpe pour la déposer du corps principal.
- Déposer l'unité avant du corps principal.
  - Retirer l'unité du capteur automatique.
  - Desserrer les vis de fixation aux deux extrémités de l'unité avant.
  - Maintenir la partie inférieure de la barre de guidage et la tirer vers vous pour la séparer de l'unité avant.
  - Incliner la partie supérieure de la barre de guidage vers l'avant et la soulever pour la séparer.
  - Déposer les engrenages aux deux extrémités et élargir l'unité avant pour séparer le rouleau.
- Eliminer le matériau collant ou les fragments de ruban du rouleau.
- Si le rouleau est sérieusement endommagé ou usé, le remplacer par un neuf.
- Déposer de l'huile sur les axes de rotation aux deux extrémités de l'unité avant.
- Reposer le rouleau sur le corps principal.
  - Serrer fermement les vis de fixation.
  - Replacer l'unité du capteur automatique sur son emplacement initial.
- Reposer l'unité de découpe.
  - Insérer l'unité de découpe dans le corps principal et l'enfoncer fermement pour la fixer.
  - Ne pas omettre de faire un essai avant d'utiliser l'appareil.

| English | French |
|---|---|
| Front unit | Unité avant |
| Fixing bolt | Vis de fixation |
| Auto sensor | Capteur automatique |
| Guide bar | Barre de guidage |

## Messages d'erreur

Si le produit retentit et s'arrête alors qu'il est activé, le message suivant s'affiche.

### E-02 Erreur d'emplacement de la lame

Ce message s'affiche lorsque le ruban est coincé dans la partie de la lame ou la lame n'est pas correctement installée dans le corps principal.

- Mettre l'appareil hors tension.
- Tirer le porte-lames vers l'avant et soulever l'unité de découpe pour la séparer.
- Mettre l'appareil sous tension.
- Appuyer sur le bouton de démarrage. (La came de découpe se déplace sur le mode mise en attente.)
- Appuyer sur le bouton d'avance et éjecter le ruban. Découper ensuite le ruban hors de la barre de guidage avec des ciseaux.
- Appuyer sur le bouton de marche arrière pour tirer le ruban vers l'arrière afin de le retirer.
- Nettoyer l'unité de découpe et déposer de l'huile sur le guide de lame inférieure.
- Reposer la lame inférieure et l'unité de découpe sur le corps principal.
- Reposer le ruban adhésif selon la procédure mentionnée précédemment.

| English | French |
|---|---|
| Power switch OFF | Interrupteur désactivé |
| Separating the cutter | Séparation de l'unité de découpe |
| Power switch ON | Interrupteur activé |
| Start | Bouton de démarrage |
| Moving the cutter cam to the standby position | Déplacement de la came de lame en mode mise en attente |
| Moving the tape | Déplacement du ruban |
| Checking the tape | Vérification du ruban |
| Removing the tape | retrait du ruban |
| Cleaning and installing the cutter | Nettoyage et repose de l'unité de découpe |
| Installing the tape | Repose du ruban |

## E-03 Arrêt du moteur

Il se peut que le moteur soit en surcharge et s'arrête alors que le ruban se déplace.

- Annuler le message d'erreur en appuyant sur le bouton de démarrage.
- Déplacer le ruban vers l'arrière en appuyant sur le bouton de marche arrière et le retirer.
- Vérifier autour de l'unité de découpe ou du chargeur de ruban et éliminer les fragments de ruban et éléments similaires avec les pincettes.
- Reposer le ruban en fonction de la procédure mentionnée.

Ne pas toucher la lame lorsque vous enlevez l'élément à l'origine de l'erreur.

Si l'appareil ne fonctionne pas même après avoir effectué la procédure ci-dessus ou si l'appareil présente un défaut de fonctionnement sans qu'un message d'erreur ne s'affiche, le mettre hors tension et ne plus l'utiliser.

Ne pas utiliser de rubans qui peuvent entraîner des milliers de volts d'électricité statique lorsque l'appareil fonctionne afin d'éviter tout risque d'accident.

| English | French |
|---|---|
| Start | Bouton de démarrage |
| Canceling the error | Annulation de l'erreur |
| Removing the tape | Retrait du ruban |
| Checking the tape mover and removing the dirt | Vérification du chargeur de ruban et élimination des impuretés |
| Installing the tape | Repose du ruban |

RT-7000, 8000 type multivoltage

Distributeur automatique de ruban

## Défauts

Vérifier les éléments suivants avant de décider si l'appareil est hors service.

| | | |
|---|---|---|
| Ne fonctionne pas en étant sous tension. | Débranchement du cordon c.a.<br>Déconnexion du fusible | Vérifier si le cordon est correctement branché.<br>Remplacer le fusible par un neuf.<br>Si le fusible est toujours déconnecté, arrêter d'utiliser l'appareil. |
| La partie suivante du ruban ne sort pas même après en avoir retiré une partie (mode automatique) | Le mode manuel est activé.<br>Le capteur est sale.<br>Le ruban n'est pas passé dans le capteur.<br>Une source de lumière est présente à proximité du capteur.<br>Un ruban avec une réflexibilité très faible est utilisé. | Définir le mode automatique.<br>Nettoyer le produit.<br>Lorsqu'un ruban de moins de 10 mm de largeur est utilisé, utiliser la plaque de séparation.<br>Ne pas laisser de source de lumière atteindre le capteur.<br>Certains rubans ne sont pas disponibles en mode automatique. |
| Fonctionnement anormal de l'unité de découpe | L'unité de découpe est incorrectement installée. | Vérifier si l'unité de découpe est correctement installée sur le corps principal. |
| Différence entre la longueur actuelle et la longueur définie | Un ruban très adhésif est utilisé.<br>Un ruban glissant est utilisé.<br>Un ruban élastique est utilisé. | Tester la découpe et corriger la différence. |
| Ruban enroulé | Le corps principal n'est pas relié à la terre.<br>Le levier de frein n'est pas utilisé. | Mettre à la terre la borne de terre du cordon d'alimentation.<br>Utiliser le levier de frein. |

Si l'appareil présente toujours un dysfonctionnement même après avoir suivi les instructions mentionnées ci-dessus, arrêtez de l'utiliser et contactez le vendeur ou le fabricant de l'appareil.

## Caractéristiques

| | |
|---|---|
| Puissance requise | 100 V, 120 V, 220 V, 230 V c.a, 50/60 Hz ou multivoltage |
| Gamme des tensions d'entrée | ± 5 % |
| Consommation d'énergie | 25 W |
| Dimensions | 116 L x 140 H x 213 P (mm) |

| | |
|---|---|
| Poids | 2,5 kg |
| Matériau | Résine spéciale ABS |
| Largeur de découpe | 6 – 60 mm (note 1) |
| Longueur de découpe | 5 – 999 mm (note 2) |
| Vitesse de déplacement | 200 mm/s |
| Diamètre du ruban | 30 – 300 (note 3) |
| Accessoires | Cordon d'alimentation |
| | Fusible 2 A (1 PC supplémentaire intégré dans l'entrée c.a.)<br>Plaque de séparation et plaque de séparation auxiliaire<br>Pincettes/burette à huile (huiles silicone 3,5 cc) |

Il se peut que les notes 1 à 3 ne soient pas disponibles en fonction du type de ruban et des conditions d'utilisation.